Mass Transit Railway Track Diagram
地下鐵路系統軌道配置圖

presented by hkrail.wiki & Riders 呈獻

As of late 1986・1986 年末版

Editors 編輯

Charles Chu of Riders
Thomas Tam

Special thanks to 鳴謝
in no particular order 不依任何順序

Alex Wong of HKRDG
Matthew He of HKRDG
Owen Leung of HKRDG
Timothy Chan of HKRDG
Dennis Ho of P.NUT Creations
Benson Wong of Riders
Alan Tsoi of Riders
TL Ng of HKRDB
Team effort from Railic
Jaden Lai
San Liu
Parrot Gor
Ronald Ching
Timmy Ko
Wyte Ko
Dennis Chan of HKRF
Aaron Kei of Train Not Arriving
Thomas Tam
KC Ma
Roger Cheng
Wesley Tan
and others

Riders — @ridershk, fb.me/RidersHongKong
香港鐵研 HKRDG — @rdg.hk, fb.me/rdg.hk
Railic — @railichk, fb.me/railichk
花生橫車区 P.NUT CREATIONS — @pnut.creations, fb.me/PNUTCreations
HKRDB — fb.me/groups/hkrdb
TRAIN NOT ARRIVING 火車未到站 — @train.not.arriving, fb.me/train.not.arriving
HKrailfan Forum

This work is released under the Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike (CC BY-NC-SA) License 4.0
本作品以《共享創意 姓名標示-非商業性-相同方式分享 4.0 協議》發佈
Please contact us for enquiries regarding the permission to copy, redistribute or remix this work. 若對重製、散佈及重混本作品的許可有疑問，請聯絡我們查詢詳情。

Disclaimer 免責聲明

This track diagram relies heavily on first-hand sources gathered from official sources and Hong Kong Map Service's survey maps, supplemented with information gathered from secondary sources, such as old photos and engineering drawings reposted on online forums and social networking sites. Accounts of front line railway workers were also considered. E. & O. E.. Please reach out to the editor for any inaccuracies in this diagram. Future railways' track layouts are for reference only and may not reflect the as-built layout. In case of discrepancies in translation, the English version prevails over the Chinese version.

The editors consolidated data from multiple parties and created this drawing out of good will solely to facilitate railway enthusiasts' research on Hong Kong's railway system. The editors will not bear any legal responsibilties steming from misuses and abuses of this drawing for illegal purposes.

This drawing supersedes any drawing produced by the editors dated before 9th February 2024, schematic and geographic. You agree to delete all soft copies and destroy all hard copies of the aforementioned superseded drawings by the act of downloading this drawing.

此軌道配綫圖仰賴來自官方及香港地圖服務之測繪地圖等一手資訊，輔以來自諸如舊圖片及網上論壇或社交網站刊登之工程圖紙等二手資訊。一些前綫鐵路職工的說法亦有被考慮及採納。有錯當改。若發現此圖有任何不符現實之處，請不吝聯絡本圖編輯作出修訂。所有未來鐵路綫之軌道配置僅供參考，並不反映落成時之情況。中英版本如有歧義，皆以英語版本為準。

本圖編輯本著良好意願整合多方資料並繪製此圖，僅供各鐵路迷對香港鐵路系統作研究之用。若有誤用或使用本圖作非法用途之情況，本圖編輯概不承擔任何衍生之法律責任。

本配置圖取代由本圖編輯繪製，出版日期為 2024 年 2 月 9 日前之所有軌道配置圖，當中包括圖式版本及地形版本。下載此圖後，閣下即同意從 閣下所有電子器材中刪除上述被取代之繪圖，並銷毀所有相關之印刷品。

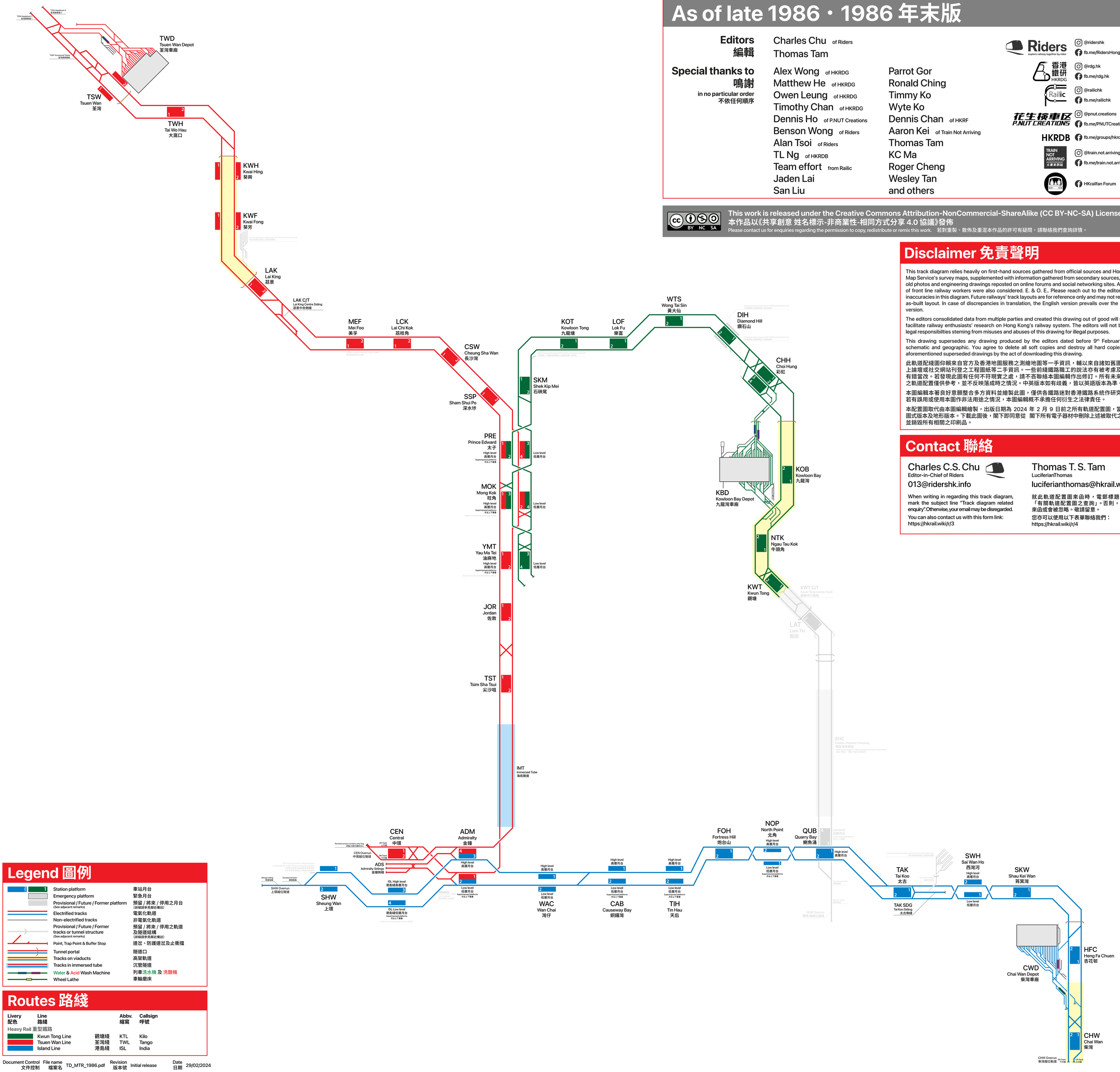
Contact 聯絡

Charles C.S. Chu
Editor-in-Chief of Riders
013@ridershk.info

When writing in regarding this track diagram, mark the subject line "Track diagram related enquiry". Otherwise, your email may be disregarded.
You can also contact us with this form link:
https://hkrail.wiki/r/3

Thomas T. S. Tam
LuciferianThomas
luciferianthomas@hkrail.wiki

就此軌道配置圖來函時，電郵標題請標示「有關軌道配置圖之查詢」。否則，閣下之來函或會被忽略。敬請留意。
您亦可以使用以下表單聯絡我們：
https://hkrail.wiki/r/4



Legend 圖例

Station platform	車站月台
Emergency platform	緊急月台
Provisional / Future / Former platform (See adjacent remarks)	預留 / 將來 / 停用之月台 (詳細請參見鄰近備註)
Electrified tracks	電氣化軌道
Non-electrified tracks	非電氣化軌道
Provisional / Future / Former tracks or tunnel structure (See adjacent remarks)	預留 / 將來 / 停用之軌道及隧道結構 (詳細請參見鄰近備註)
Point, Trap Point & Buffer Stop	道岔、防護道岔及止衝擋
Tunnel portal	隧道口
Tracks on viaducts	高架軌道
Tracks in immersed tube	沉管隧道
Water & Acid Wash Machine	列車洗水機 及 洗酸機
Wheel Lathe	車輪磨床

Routes 路綫

Livery 配色	Line 路綫		Abbv. 縮寫	Callsign 呼號
Heavy Rail 重型鐵路				
	Kwun Tong Line	觀塘綫	KTL	Kilo
	Tsuen Wan Line	荃灣綫	TWL	Tango
	Island Line	港島綫	ISL	India

Document Control 文件控制	File name 檔案名	Revision 版本號	Date 日期
TD_MTR_1986.pdf	Initial release		29/02/2024